

現階段的 英美矛盾

加里宁著

世界知識出版社

現階段的英美矛盾

加里宁著

呂式倫譯

世界知識出版社

1960年·北京

Н. Н. Калинин
АНГЛО-АМЕРИКАНСКИЕ ПРОТИВОРЕЧИЯ
НА СОВРЕМЕННОМ ЭТАПЕ

Государственное издательство
политической литературы

Москва, 1958

根据苏联国家政治书籍出版社 1958 年版译出

現阶段的英美矛盾

〔苏〕加里宁著

呂式倫譯

出版者 世界知識出版社
(北京千面胡同 27 号)

北京市书刊出版业营业許可証出字第 101 号

印刷者 北京新华印刷厂

发 行 者 新 华 书 店

定 价 每 本 五 角

开本 787×1092 公厘 $\frac{1}{32}$ · 印張 $5 \frac{1}{2}$ · 字数 115,000

1960 年 1 月第 1 版 1960 年 1 月北京第 1 次印刷

統一书号 3003 · 504

目 录

引 言.....	1
第一章 爭夺銷售市場的斗爭.....	7
第二章 爭夺原料产地的斗爭.....	44
第三章 爭夺投資場所的斗爭.....	68
第四章 在中近东和地中海区域的利益冲突.....	99
第五章 在西欧的矛盾.....	121
第六章 在远东的競爭.....	143
結束語.....	167
参考书目.....	169

引 言

第二次世界大战使得資本主义的总危机进一步尖銳化，使得整个資本主义体系遭到削弱。它加深了資本主义各国間的經濟矛盾和政治矛盾。

由于第二次世界大战的結果，許多国家脱离資本主义体系而走上了社会主义的发展道路，使得資本主义剝削和帝国主义压迫的范围进一步縮小了，因为資本主义在这些国家中丧失了广大的原料产地和商品銷售市場。資本主义統治和剝削范围的縮小，导致各帝国主义国家間由于爭夺銷售市場、投資場所，以及占据經濟上和战略上的交通綫所产生的矛盾和斗争更加尖銳。这些矛盾具有不可調和的和对抗的性质。

美帝国主义通过在美国卵翼下所建立的各种各样的、首先是旨在反对苏联及各人民民主国家的集团与联盟的办法，力图巩固自己在資本主义世界的統治地位，使它的各个集团的伙伴們俯首听命，执行它的意志。

帝国主义国家的侵略集团为不可調和的矛盾弄得四分五裂。这些矛盾既不能够由关于“共同政策”的協議来解决，也不能够由英美帝国主义思想家們津津乐道的友好协商划分統治范围的办法来解决。这一类的協議只能帶有妥协的、局部的和临时的性质。继这些協議之后通常各种矛盾和互相爭夺又会进一步尖銳化。

問題在于：帝国主义的各个集团和联盟的成員国的相

互关系是由实际的力量对比所决定的。关于这一方面弗·伊·列宁写道：“在资本主义下，分割势力范围、利益和殖民地等等，除了以分赃参与者的实力，也就是一般经济、财政、军事等等的实力为根据外，也不可能设想以其他的东西为根据。而这些分赃参与者的实力的变化又各不相同，因为在资本主义下，各个企业、各个托拉斯、各个工业部门、各个国家的发展不可能是平衡的。”^①

由于资本主义国家发展不平衡的规律的缘故，帝国主义者之间的实力对比经常发生变化。因此，各个帝国主义集团和联盟成员国之间的协定都是暂时性的，并且是非常不巩固的。

帝国主义联盟中的每一个成员国都追求着自己的掠夺的目的。不只是敌人的领土、殖民地和“势力范围”，就是参加该联盟的“盟国”的领土、殖民地和“势力范围”也是该联盟成员国的侵略意图的对象。

这是一切帝国主义联盟的共同点。美帝国主义所拼凑的、矛头指向苏联和人民民主国家的许多侵略集团也是如此。这些集团的每一个成员国都经常处于来自另一个成员国的经济扩张，有时候也是军事扩张的威胁之下，而同时它本身也力图掠夺自己敌手的销售市场、“势力范围”，使敌手从属于自己，使它丧失独立，对它加以奴役。

美国垄断资本家为了追求超额利润，趁着自己的敌手由于第二次世界大战而遭到削弱的机会，攫夺了一大部分资本主义世界市场。他们破坏着资本主义国家间历史上所形成的多边经济联系，而代之以同美国的单方面的联系。

^① 弗·伊·列宁：“帝国主义是资本主义的最高阶段”，载“列宁全集”，第22卷，人民出版社1958年版，第288页。——译者

美国壟断組織一方面加紧自己的輸出，同时又限制自己的國內市場不让外国商品輸入，越来越把資本主义世界市場搞乱了。

美国为了准备新战争和力图使西欧各国的經濟受自己的控制，在1951年撕毀了同苏联所签订的貿易协定，并且曾經企图不但禁止日本、西德和意大利，并且也禁止英国、法国、荷兰和其他資本主义国家在社会主义陣营各国的市場上买卖商品。美国壟断組織的这种方針正在加强着資本主义国家的經濟困难，扰乱它們的金融，扼杀平时的工农业的生产部門。

美国帝国主义强盜的經濟政策不能不使得美国与其他資本主义国家的矛盾尖锐化起来，因为这些国家的壟断資本家，当美国壟断組織掠夺他們的銷售市場和原料产地时，他們是不可能长时间內容忍这种情况的。尼·謝·赫魯曉夫說：“毫不奇怪，英国和法国越来越希望結束这种情况，因为‘北大西洋联盟’只对一个伙伴有利。”

美英之間的矛盾，过去是，現在仍然是帝国主义陣营内部的主要矛盾，这些矛盾表現在美英壟断組織爭夺原料（石油、橡胶、有色金屬和稀有金屬、羊毛等）产地和爭夺銷售市場方面。这一个爭夺战，最近几十年当中，特别是战后时期，是美国显然在力量对比方面占优势的情况下进行着的。

战后时期，英国在最重要的各項經濟与軍事指标方面都大大落后于美国。1948年美国所开采的煤比英国多50%；生鉄多四倍以上；鋼多四倍。美国的发电量超过英国五倍以上。^① 在以后年代中也还保持了这种工业生产方面的巨

① “統計月报”(Monthly Bulletin of Statistics), 1955年, 第28、51、53頁。

大悬殊情况。1957年美国所开采的煤比英国多一倍以上；所炼的铁几乎多四倍；钢几乎多四倍；^①美国的发电量约超过英国六倍；黄金储备量超过十二倍以上。^②战前英国在海军舰艇数目方面比美国占优势，而在战后时期美国的海军舰艇数目已经超过了英国一倍。美国在石油开采方面所占的优势增加得更快。英国在战后时期石油开采量不断地下降，而美国的石油开采量却在迅速上升。

美国垄断资本家既然在力量对比方面具有优势，自从第二次世界大战以后就加紧了向英国的阵地展开经济攻势。美国的亿万富翁们正在加紧侵入加拿大。在这一方面美国政论家詹姆士·艾伦在“原子帝国主义”一书中写道：“加拿大正处于变成美国垄断资本的经济的附庸的过程中。”^③

美国亿万富翁们正在企图把澳大利亚和新西兰攫为己有，把英国势力排挤出拉丁美洲和中近东各国市场，攫取英国所占有的石油产区。美国在侵略性的英美集团中占有主导地位，而英帝国主义只不过充当“小伙伴”的角色。

英国在第二次世界大战后经济阵地和政治地位的削弱，不只是因为美国资本向这些阵地进攻的结果，而且也是由于英国自己进行殖民战争的结果，殖民战争把英国的经济拉向下坡路。英国帝国主义者的阵地由于殖民地国家和附属国的民族解放运动而遭到削弱，并使英帝国主义殖民

① “统计月报”，1958年3月号，第28、53、55页。

② “国际金融统计”(International Financial Statistics)，1958年3月号，第15页。

③ 詹姆士·艾伦：“原子帝国主义”世界知识出版社1954年版，第219页。

体系瓦解。

、 亚非各国人民民族解放运动的蓬勃发展，亚非人民的登上广阔的政治舞台，使各个帝国主义者的经济阵地和政治地位日益削弱，他们的投资场所日益缩小，他们的利润日益减少，从而归根到底使得帝国主义各大国间为了争夺剩余的銷售市場、原料产地和投资场所所引起的矛盾趋于尖锐化。

英国在一定程度上在经济和政治方面从属于美国之后，不得不对于美国经济上和政治上的要求作了許多重要的让步。但是如果认为英国对美国的一定程度的经济和政治依赖性会使英国完全屈从美国，英国垄断资本家会完全放棄恢复不列颠昔日大国作用的斗争，英国垄断资本家将不会在世界资本主义经济体系中争夺第一位，那就錯了。

必須注意到：英国对于同美国进行斗争具有巨大的各种可能性，它还保持着重要的经济地位和战略地位。在资本主义国家中，大不列颠是一个最大的殖民强国。殖民地給它保证着比美国所拥有的更为稳定的銷售市場。

英帝国主义在殖民地国家和附屬国仍然拥有数额相当大的投资，这些投资可以給它提供巨额的利润。它拥有着资本主义世界中最丰富的原料产地，最强大的和遍布各地的交通体系。

在銷售市場争夺战中，英国运用着1932年在渥太华通过的、适用于整个帝国的优惠制（优惠关税税率制度）。这一項制度保障英国享有各种重要的特权，并且为外国、主要是美国商品的侵入英帝国市場造成严重的障碍。英帝国主义也利用着“英镑集团”，它保证英国在同参加英镑集团各国

的對外貿易中享有特權，並且控制着它們的外匯。

英帝國主義既然具有這樣多的優勢，雖然它也被迫作出了許多重要的讓步，却仍然力圖奪回舊日的銷售市場和奪取新的銷售市場，改善自己在全世界資本輸出和商品輸出方面的地位，把其他資本主義國家，首先是美國的資本和商品從世界市場上排擠出去。

因此，英帝國主義的戰後政策，在於保持和鞏固它在殖民地國家和附屬國的政治地位和經濟障地——這些障地一方面由於殖民體系的危機，另一方面由於美國的競爭而遭到削弱——爭奪全世界市場和全世界資本輸出中的優勢，恢復大不列顛昔日的世界強國的作用。

在本書中作者以下列各點作為自己的任務：

用具體的實際材料說明兩個主要資本主義強國——美國和英國——在1945—1957年這一期間的嚴重矛盾和為了爭奪世界市場、原料產地、投資場所，爭奪在歐洲、在中近東和遠東、在東南亞各國的領導地位而進行的鬥爭。

表明英美壟斷組織間的矛盾帶有不可調和的、對抗的性質，表明與英美帝國主義者的思想家所斷言的相反，這些矛盾既不能用所謂“共同政策”的辦法，也不能用友好協商的“劃分勢力範圍”的辦法來加以解決。

分析戰後年代美英力量對比在世界舞台上的變化。

表明英帝國主義的經濟利益在戰後時期與英美關係的性質日益矛盾，並且這些經濟利益終於要使得英美關係趨於尖銳化。

第一章 爭奪銷售市場的斗争

第二次世界大战后，美国在资本主义各国市場上已經大大地排挤了英国。

战前，英国的出口額略少于美国，而 1957 年，英国的出口額則比美国少了二分之一以上。1938 年，英国在资本主义国家总出口額中所占的比重为 12.4%；1948 年为 12.2%；1950 年为 11.1%；1956 年为 9.9%；1957 年为 9.7%。1938 年，美国在资本主义国家总出口額中所占的比重为 14.8%；1948 年为 23.5%；1950 年为 18.1%；1956 年为 20.4%；1957 年为 20.8%。^① 英国 1938 年的出口額为二十六亿美元，1957 年为九十七亿美元。美国 1938 年的出口額为三十一亿美元，1957 年为二百另八亿美元。^②

如果在第二次世界大战以前，在制成品的出口方面，英国高于美国；那么在战后年代中，美国不但赶上，而且超过了英国。1937 年，英国在全世界的制成品出口額中（苏联除外）所占的比重为 21.9%，1955 年为 19.7%；1937 年，美国在全世界的制成品出品額中所占的比重为 19.9%，1955 年为 24.5%^③（战略商品的出口除外）。

① “国际金融統計”，1956 年 6 月号，第 9 卷，第 6 期，第 28、30 頁；1958 年 3 月号，第 22 頁。

② 同上。

③ “貿易部公報”（Board of Trade Journal），1957 年 3 月 30 日，第 666 頁。

在許多工业品的出口方面，特别是化学工业制品，机器和运输设备的出口方面，美国都已经大大地超过了英国。下表可以証明这一点：①

工业品的出口額 (单位：百万美元)
(括弧中数字表示在主要资本主义国家的
世界出口額中所占的百分比)

	年 份	英 国	美 国
化学工业制品	1950	397(18.8)	704(33.4)
	1951	544(17.3)	969(30.8)
	1952	518(18.9)	805(29.4)
	1953	499(17.1)	820(28.2)
	1954	573(16.4)	1,002(28.7)
	1955	652(16.7)	1,006(28.3)
	1956	685	1,260
机器及运输设备	1950	2,180(29.9)	2,868(39.4)
	1951	2,949(25.9)	3,829(39.8)
	1952	2,708(25.4)	3,790(35.6)
	1953	2,643(24.4)	3,879(35.8)
	1954	2,750(23.8)	3,932(34.1)
	1955	3,103(23.5)	4,264(33.1)
	1956 (1月至 9月)	2,580	3,606

在合成制品的出口方面，美国占世界第二位，而英国占第三位。1938年，美国在全世界的合成制品的出口額中占18%，1951年占17%，1955年占19%；而英国1938年在

① “貿易部公报”，1956年8月18日，第374頁；1957年8月30日，第463頁；3月30日，第667頁。

全世界的合成制品的出口額中占 16%，1951 年占 21%，1955 年占 12%。^①

1955 年，美国輸出了价值八亿一千八百万美元的鋼鐵；而英国只輸出了价值四亿三千八百万美元的鋼鐵。^② 1955 年，美国拖拉机的出口額为二亿八千六百万美元；而英国拖拉机的出口額为一亿六千六百万美元。^③

在 1955 年全世界的輕便汽車出口額中，美国占 80%，而英国占 25%；在 1955 年全世界的載重汽車出口額中，美国占 57%，英国占 17%。^④ 1956 年，英国在資本主义世界的汽車和运输設備的出口額中占 23.5%，而美国則占 82.8%。^⑤

但是，在許多其他商品方面，英国的出口額高于美国的出口額，或者仅略次于美国的出口額。例如，1955 年，英国所輸出的紡織品值八亿七千万美元，而美国所輸出的紡織品值四亿四千七百万美元；英国所輸出的金屬及金屬制品值十一亿美元，而美国所輸出的金屬及金屬制品值十二亿一千九百万美元。^⑥ 在电气設備的出口方面，英国和美国在 1955 年的全世界出口額中所占的比重相同，都是 25%。^⑦

在毛織品的輸出方面，英国居全世界出口額的第一位，在第二次世界大战以前，英国也是占第一位。

美国正在西欧各国的市場上排挤着英国。美国对西欧

① “貿易部公报”，1956 年 8 月 18 日，第 374 頁。

② 同上，第 375 頁。

③ 同上。

④ 同上，第 371 頁。

⑤ 同上，1957 年 3 月 30 日，第 667 頁。

⑥ 同上，1957 年 8 月 18 日，第 374 頁。

⑦ “同上”，第 371 頁。

各国的出口額，同第二次世界大战以前一样，仍旧大大地超出英国。这一过程的动态可以从下表中明显地看出来^①：

美国和英国对西欧各国的出口額

(单位：百万美元)

年 份	1938	1949	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957
美 国	1,085.8	3,338.9	3,153.8	2,588.2	2,229.8	2,675.3	2,835.0	3,412.4	4,338.9
英 国	748.6	1,677.4	1,885.2	1,803.7	1,991.3	2,102.5	2,142.0	2,444.1	2,528.8

但是，在许多西欧国家中，英国的出口額超过美国的出口額。在瑞典、挪威、丹麦、比利时和卢森堡等国的市場上，英国不但得以保持了自己的战前的陣地，并且在战后各年中，在对这些国家的商品輸出方面还大大地超过了美国竞争者。英国商品对瑞典、挪威、丹麦、比利时和卢森堡的出口額，1938年为二亿四千二百八十万美元；1957年增加到九亿九千六百二十万美元；美国对这些国家的輸出額，1938年为一亿八千八百四十万美元，1957年增加到八亿一千五百七十万美元。^② 同样，这些国家向英国輸出的商品也远远比向美国輸出的商品为多。例如，英国自瑞典所輸入的貨物值四亿三千九百三十万美元，自挪威所輸入的貨物值一亿七千九百四十万美元，自丹麦所輸入的貨物值三亿二千一百万美元；而美国从这些国家輸入的貨物相应地为一亿

① “国际贸易动向”(Direction of International Trade), 1938年, 1948年及1951—1954年, 第83、141頁; 1958年3月号, 第35頁; 1958年5月号, 第6頁; “統計月报”, 1956年, 6月号, 第XVI, XVIII頁。

② 同上, 1938年, 1948年及1951—1954年, 第141頁, 第83頁; 1958年3月号, 第35頁, 1958年5月号, 第6頁。

一千八百七十万美元，六千三百三十万美元和七千三百七十万美元。^①

1956年上半年当中，英国的出口額略有增加。这一点可以从貿易大臣勞氏1956年7月27日在里子的演說中所引述的下列数字中得到証明：“1956年上半年，英国的出口額为十五亿九千一百万英鎊；而1955年上半年的出口額仅为十三亿九千三百万英鎊。”^②

拖拉机、汽車、飞机等的出口額都有所增加；電訊器材和航海設備的出口額也增加了，它比1948年增加了五倍，比1953年增加了46%。

1956年上半年，英国对印度、加拿大、委內瑞拉、西德、法国和芬兰的出口額增加了，对这些国家輸出的商品占英国出口額的四分之一。对美元区各国的出口額也增加了。英国船只載往加拿大的貨运量增加了一半左右；載往美国的貨运量增加了五分之二；載往委內瑞拉的貨运量增加了五分之三。^③

但是，勞氏指出：由于許多国家加强竞争，这种輸出額的增加并没有达到英国現在所必需的程度。勞氏在指出全世界商品出口額1955年比1954年增加了14%，以及1956年上半年的初步統計証明世界貿易有所扩大以后，着重强調了这个事实：就是英国沒有能力利用这些有利的条件。尽管对許多国家的出口額有所增加，英国1955年在工业品世界貿易中所占的总比重不但沒有增加，而且相反地还减少了。

① “国际貿易动向”，1958年3月号，第35頁；1958年5月号，第6頁。

② “貿易部公报”，1956年8月4日，第253頁。

③ 同上，1956年8月4日，第254頁。

1955—1957 年間，英国对西欧許多国家的出口額增加不多，这是由于不仅美国，并且德意志联邦共和国也加紧爭夺欧洲市場的結果。

由于英国政府和美国政府进行軍备竞赛，以及由于其他国家加强竞争的結果，英国在全世界工业品出口額中所占的比重，从 1950 年的 25.5% 减少到 1956 年的 19%；而美国在全世界工业品出口額中所占的比重，則从 1950 年的 27.3% 减少到 1956 年的 25.3%。^①

同时，德意志联邦共和国和日本在相应的时期中增加了自己在世界貿易中的比重：德意志联邦共和国从 7.3% 增加到 16.4%；日本从 3.5% 增加到 5.7%。^② 德意志联邦共和国出口額比重的增长是依靠增加机器和汽車出口的办法；日本出口額比重的增长是依靠增加紡織品和金屬出口的办法。

美国壟断組織为了破坏英国在世界市場上的陣地，利用許多从屬於它們的西德和日本的壟断組織来对抗英国，这些壟断組織自从 1952 年起就在世界市場上越来越积极地活动，不断地把英国从它所占有的陣地上排挤出去。

許多西德壟断組織在国外市場上仍然以美国壟断組織小伙伴的姿态出現。造成这种情况的原因，是美国資本在第二次世界大战以后已經攫夺了西德工业中最重要的陣地。西德的股份資本，有 7—8% 是受着美国財政寡头的控制。

美国的壟断組織与西德的重工业有着密切的联系。例

① “貿易部公报”，1956 年 8 月 18 日，第 373 頁；1957 年 4 月 13 日，第 800 頁。

② 同上。

如，美国的最大的公司——密德尔顿阿姆科钢铁公司同蒂森公司有联系；匹兹堡钢铁公司同克虏伯有联系；杜塞尔多夫的西德工业家同美洲银行有密切联系等。^①

1957年2月1日的英国报纸“每日快报”为此写道，夺取以前英国在中东、非洲、亚洲和南美洲的市场，将是美国和西德“亲密”关系的第一个结果。

英国在世界市场上的地位和英国出口的命运，过去和现在在很大程度上都取决于英国的机器制造业的状况，取决于这一部门产品在世界市场上是否畅销。机器制造业过去在英国的对外贸易中也起着重大的作用。但是，在战后的年代中，机器制造业在对外贸易中的比重特别急剧地增加了。1938年，机器制造业的产品在英国的出口额中只占26%，而1948年已经占38%，1952年占41%。

英国出口构成中的这种变化，主要是因为英国利用了由于战后初期英国工业劲敌德国和日本被排除所造成的暂时优势，得以确保机器制造品出口的增加。但是，随着西德和日本竞争的卷土重来以及美国垄断组织在世界市场加强扩张，局势就开始改变了，1953年，英国机器业制品的出口额不但没有增加，而且相反地比1952年还减少了3%，这是十五年中（自1938年起）的第一次。

英国财政部机关刊物“工业公报”1952年7月写道：“在机器制造业方面，美国和西德是我们的主要的竞争者；我国机器制造业产品在世界销售市场中所占的比重，在很大程度上取决于我们能否战胜这种竞争”。

1951年到1955年这段时期，西德在机器和运输设备的

① “每日快报”(Daily Express), 1957年2月1日。